

31997D0838

L 347/45

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

18.12.1997

ROZHODNUTÍ RADY
ze dne 28. listopadu 1997
o schválení výsledků jednání WTO o základních telekomunikačních službách jménem Evropského
společenství, pokud jde o věci spadající do jeho působnosti

(97/838/ES)

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství, a zejména na články 57, 66, 90, 99, 100, 100a a 113 ve spojení s čl. 228 odst. 2 a čl. 228 odst. 3 prvním pododstavcem této smlouvy,

s ohledem na návrh Komise ⁽¹⁾,

s ohledem na stanovisko Evropského parlamentu ⁽²⁾,

vzhledem k tomu, že Rada rozhodnutím 94/800/ES ze dne 22. prosince 1994 ⁽³⁾ schválila Marrakešskou dohodu o zřízení Světové obchodní organizace a s ní související dohody, ministerská rozhodnutí a deklarační prohlášení ministrů, jakož i přílohu o telekomunikacích a přílohu o jednáních o základních telekomunikacích;

vzhledem k tomu, že celkové závazky v oblasti základních telekomunikačních služeb dojednané Komisí jménem Evropského společenství a jeho členských států představují uspokojivý a vyvážený výsledek;

vzhledem k tomu, že dne 30. dubna 1996 Rada pověřila Komisi, aby jménem Evropského společenství a jeho členských států schválila rozhodnutí Skupiny pro jednání o základních telekomunikacích a Rady WTO pro obchod službami, kterým se přijímá

čtvrtý protokol k Všeobecné dohodě o obchodu službami a rozhodnutí Rady pro obchod službami o závazcích v oblasti základních telekomunikací;

vzhledem k tomu, že dne 14. února 1997 Rada pověřila Komisi, aby předložila Světové obchodní organizaci konečný seznam závazků přijatých jménem Evropského společenství a jeho členských států;

vzhledem k tomu, že pravomoc Společenství uzavírat mezinárodní dohody nelze odvozovat pouze z výslovného vyjádření Smlouvy, ale také z jiných ustanovení Smlouvy a z aktů přijatých podle těchto ustanovení orgány Společenství;

vzhledem k tomu, že pokud byly přijaty právní předpisy Společenství za účelem dosažení cílů Smlouvy, členské státy nesmějí přijímat mimo rámec společných orgánů závazky, které by se mohly dotknout těchto předpisů nebo změnit jejich obsah;

vzhledem k tomu, že některé závazky týkající se základních telekomunikačních služeb spadají podle článku 113 Smlouvy do působnosti Společenství; že dále jiné závazky v oblasti základních telekomunikačních služeb se dotýkají právních předpisů Společenství přijatých na základě článků 57, 66, 90, 99, 100 a 100a a mohou být tedy přijaty pouze samotným Společenstvím;

vzhledem k tomu, že používání článku 100 Smlouvy jako právního základu pro toto rozhodnutí je odůvodněno také tou skutečností, že výše uvedené závazky v oblasti základních telekomunikačních služeb se pravděpodobně budou dotýkat směrnice Rady 90/434/EHS ze dne 23. července 1990 o společném

⁽¹⁾ Úř. věst. C 267, 3.9.1997, s. 80.

⁽²⁾ Úř. věst. C 339, 10.11.1997.

⁽³⁾ Úř. věst. L 336, 23.12.1994, s. 1.

systému zdaňování při fúzích, rozděleních, převodech aktiv a výměně akcií týkajících se společností z různých členských států ⁽¹⁾ a směrnice Rady 90/435/EHS ze dne 23. července 1990 o společném systému zdanění mateřských a dceřiných společností z různých členských států ⁽²⁾, které jsou založeny na článku 100 Smlouvy;

vzhledem k tomu, že Dohoda o zřízení Světové obchodní organizace a protokoly Všeobecné dohody o obchodu službami s ohledem na jejich povahu zřejmě nebudou přímo uplatňovány před soudy Společenství nebo jeho členských států,

ROZHODLA TAKTO:

Jediný článek

1. Čtvrtý protokol k Všeobecné dohodě o obchodu službami, který se týká základních telekomunikačních služeb, se tímto schvaluje jménem Evropského společenství pokud jde o tu jeho část, která spadá do působnosti Společenství.

2. K tomuto rozhodnutí se připojuje text Čtvrtého protokolu a dále:

- seznam specifických závazků Společenství a členských států, který je součástí celkového souboru závazků přijatých v rámci Světové obchodní organizace dne 15. února 1997,
- rozhodnutí Rady pro obchod službami o závazcích v oblasti základních telekomunikací,
- zpráva Skupiny pro základní telekomunikace pro Radu pro obchod službami ze dne 15. února 1997.

3. Předseda Rady je oprávněn jmenovat osobu zmocněnou nebo osoby zmocněné podepsat čtvrtý protokol k Všeobecné dohodě o obchodu službami zavazující Společenství, pokud jde o tu část protokolu, která spadá do jeho působnosti.

V Bruselu dne 28. listopadu 1997.

Za Radu

předseda

G. WOHLFART

⁽¹⁾ Úř. věst. L 225, 20.8.1990, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 225, 20.8.1990, s. 6.